CINI&NILS

Sottile

Sottile

2023

Sottile, l'applique da parete e soffitto che illumina la casa con stile. Con soli 8mm di spessore e un corpo in alluminio fresato, Sottile è la soluzione perfetta per chi cerca un design minimal senza rinunciare alla qualità della luce. L'ottica progettata garantisce performance luminose efficienti grazie a una distribuzione indiretta e asimmetrica della luce, creando un'atmosfera calda e accogliente. Con 6 raffinate colorazioni a disposizione, Sottile aggiunge un tocco di classe ad ogni ambiente. È disponibile in due diverse dimensioni per soddisfare tutte le esigenze di spazio.

Sottile, the wall and ceiling light that illuminates the home with style. With a thickness of only 8 mm and a milled aluminium body, Sottile is the perfect solution for those looking for a minimalist design without compromising on the quality of light. The engineered optics ensure efficient lighting performance through indirect and asymmetric light distribution, creating a warm and welcoming atmosphere. With 6 refined colours available, Sottile adds a touch of class to any environment. It is available in two different sizes to suit all space requirements.

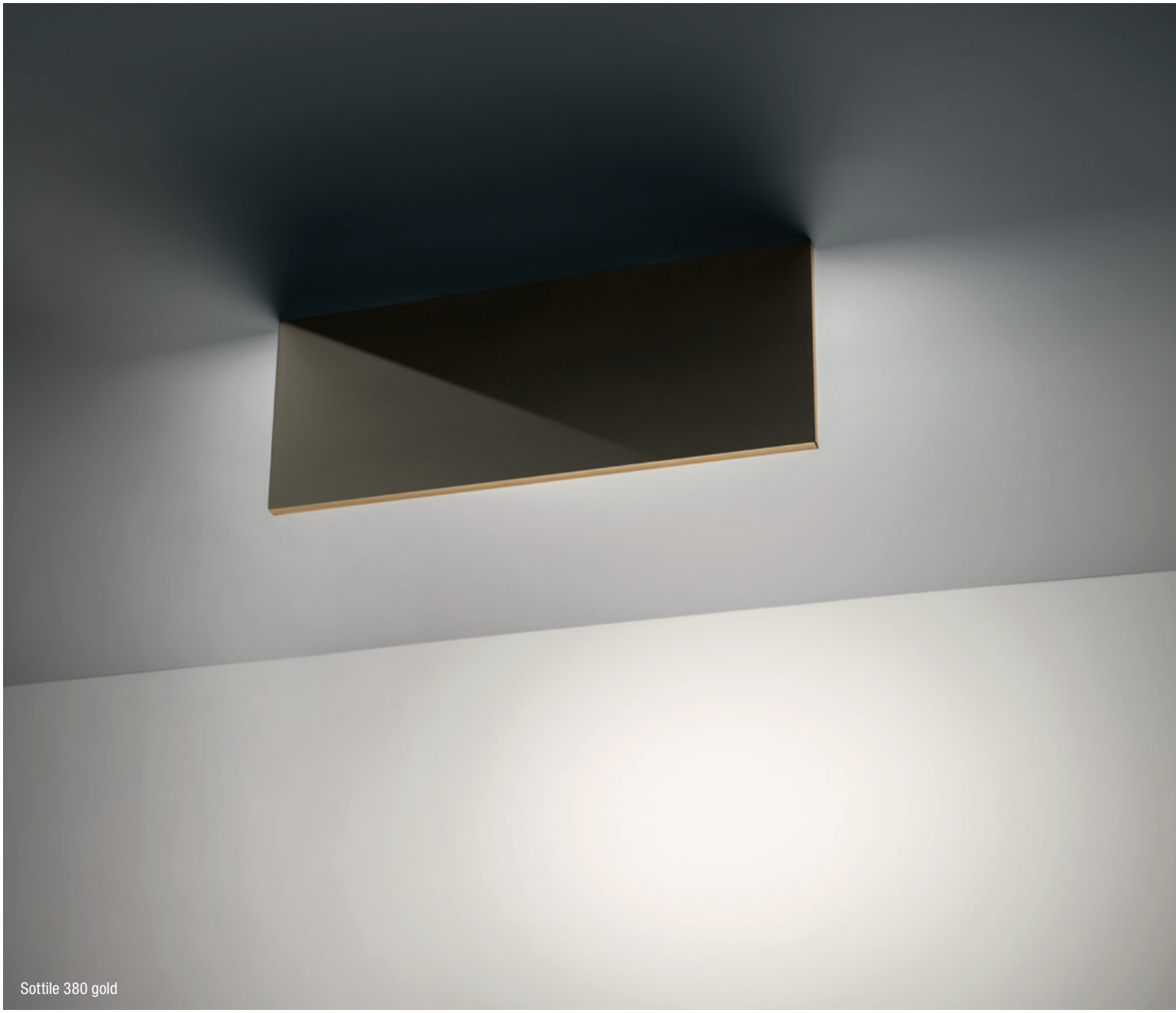
Sottile, die Wand- und Deckenleuchte, die Ihr Zuhause stilvoll beleuchtet. Mit einer Dicke von nur 8 mm und einem gefrästen Aluminiumkörper ist Sottile die perfekte Lösung für alle, die ein minimalistisches Design suchen, ohne Kompromisse bei der Lichtqualität einzugehen. Die entworfene Optik garantiert eine effiziente Lichtleistung durch eine indirekte und asymmetrische Lichtverteilung und schafft so eine warme und einladende Atmosphäre. Mit sechs verfügbaren raffinierten Farben verleiht Sottile jedem Ambiente einen Hauch von Klasse. Sie ist in zwei verschiedenen Größen erhältlich, um allen Raumbedürfnissen gerecht zu werden.

Sottile, l'applique et le plafonnier qui illuminent la maison avec style. Avec une épaisseur de seulement 8 mm et un corps en aluminium fraisé, Sottile est la solution parfaite pour ceux qui recherchent un design minimaliste sans faire de compromis sur la qualité de la lumière. L'optique conçue garantit une performance d'éclairage efficace grâce à une distribution indirecte et asymétrique de la lumière, créant ainsi une atmosphère chaleureuse et accueillante. Avec 6 couleurs raffinées disponibles, Sottile ajoute une touche de classe à n'importe quelle ambiance. Il est disponible en deux tailles différentes pour répondre à toutes les exigences d'espace.

Sottile, el aplique y plafón que ilumina el hogar con estilo. Con un grosor de sólo 8 mm y un cuerpo de aluminio fresado, Sottile es la solución perfecta para quienes buscan un diseño minimalista sin renunciar a la calidad de la luz. La óptica de diseño garantiza una iluminación eficaz gracias a la distribución indirecta y asimétrica de la luz, creando un ambiente cálido y acogedor. Con 6 refinados colores disponibles, Sottile añade un toque de clase a cualquier ambiente. Está disponible en dos tamaños diferentes para adaptarse a todas las necesidades de espacio.tamaños diferentes para adaptarse a todas las necesidades de espacio.

Sottile white

Sottile 380 polished chrome



Sottile 380 gold

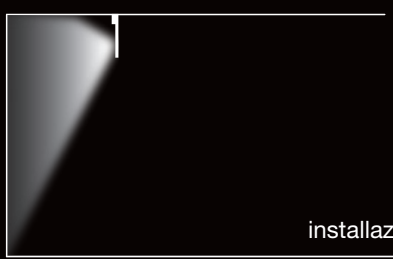
Sottile gold

Sottile 380 rosegold

Sottile 380 black

installazione a parete

wall installation / Wandeinbau
installation au mur / instalación en pared



installazione a soffitto

ceiling installation / Deckeneinbau
installation du plafond / instalación en techo

Sottile

2023

SOTTILE 380	SOTTILE 750	°K	
CL15100W2 CL15100W3 CL15100WN	CL15101W2 CL15101W3 CL15101WN	2700K 3000K 4000K	bianco / white / weiß / blanc / blanco
CL15100B2 CL15100B3 CL15100BN	CL15101B2 CL15101B3 CL15101BN	2700K 3000K 4000K	nero / black / schwarz / noir / negro
CL15100Z2 CL15100Z3 CL15100ZN	CL15101Z2 CL15101Z3 CL15101ZN	2700K 3000K 4000K	oro / gold / Gold / or / oro
CL15100U2 CL15100U3 CL15100UN	CL15101U2 CL15101U3 CL15101UN	2700K 3000K 4000K	oro rosa / rosegold / Roségold or rose / oro rosado
CL15100J2 CL15100J3 CL15100JN	CL15101J2 CL15101J3 CL15101JN	2700K 3000K 4000K	oro lucido / polished gold / glanzpoliertes Gold or brillant / oro brillante
CL15100C2 CL15100C3 CL15100CN	CL15101C2 CL15101C3 CL15101CN	2700K 3000K 4000K	cromo lucido / polished chrome / glanzverchromt chrome brillant / cromo brillante

light control available:

phase cut dimmable

Solid aluminium body , moulded ABS BOX , stainless steel mounting bracket, PMMA reflector.

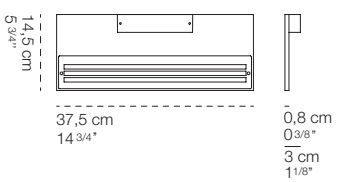
light emission available:

luce indiretta e asimmetrica / indirect and asymmetrical light / indirektes und asymmetrisches Licht / lumière indirecte et asymétrique / luz indirecta y asimétrica

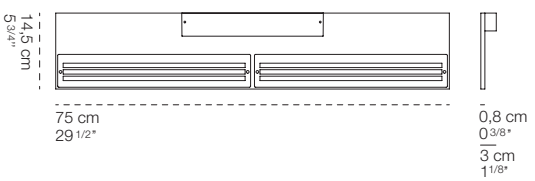
SOTTILE 380
led 25W / 2000 lm / 2700K - 3000K - 4000K / CRI90

SOTTILE 750
led 50W / 4000 lm / 2700K - 3000K - 4000K / CRI90

SOTTILE 380



SOTTILE 750



via Pizzigoni 3
24060 Villongo (BG) Italia

T +39 02 3343071
T +39 035 939411
info@cinienils.com

cinienils.com